

## **WICHTIGE HINWEISE! Unbedingt vor Benutzung des Gerätes lesen!**

**VORSICHT:** Das Ausrufungszeichen soll Ihre Aufmerksamkeit auf besonders wichtige Bedienungs- und Sicherheitshinweise in dieser Anleitung lenken.



**ACHTUNG:** Das Blitzzeichen weist Sie auf die Gefahr eines elektrischen Schlages durch Bauteile im Innern des Gerätes hin. Öffnen des Gerätes nur durch fachkundiges Personal.



**Warnung:** Um die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, dürfen die Abdeckungen oder Gehäusewände dieses Geräts nicht entfernt werden. Das Produkt enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile.

**Warnung:** Um die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, darf dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

**BEACHTEN SIE DIE VORSICHTSHINWEISE:** Alle Vorsichtshinweise am Produkt und in der Gebrauchsanleitung müssen beachtet werden.

**LESEN SIE ALLE ANLEITUNGEN:** Alle Anweisungen zur Sicherheit und zum Betrieb müssen vor der Benutzung des Gerätes gelesen werden.

**BEWAHREN SIE DIE ANLEITUNGEN AUF:** Die Anweisungen zur Sicherheit und zum Betrieb müssen zum Nachlesen aufbewahrt werden.

**BEFOLGEN SIE DIE ANWEISUNGEN:** Alle Anweisungen zur Sicherheit und zum Betrieb müssen befolgt werden.

**REINIGUNG:** Vor der Reinigung den Netzstecker ziehen. Keine flüssigen Reinigungsmittel oder Sprays verwenden. Das Gerät mit einem angefeuchteten Tuch reinigen.

**WASSER UND FEUCHTIGKEIT:** Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser, z. B. Badewanne, Waschbecken, Spüle, Waschkübel, im feuchten Keller oder in der Nähe eines Swimmingpools oder dergleichen. Das Gerät darf niemals tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten ausgesetzt werden. Stellen Sie keinesfalls Vasen oder andere flüssigkeitsgefüllte Behälter auf das Gerät.

**WÄRME:** Das Produkt darf nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizungskörpern, Heizgeräten, Öfen oder von anderen wärmeerzeugenden Produkten (einschließlich Verstärkern) aufgestellt werden.

**LÜFTUNG:** Die Schlitze und Öffnungen im Gehäuse dienen zur Belüftung, welche den ausfallsicheren Betrieb des Produkts sicherstellt und es vor übermäßiger Erwärmung schützt. Diese Öffnungen dürfen nicht blockiert oder verdeckt werden. Aus dem Grund darf das Produkt nicht auf ein Bett, ein Sofa, einen Teppich oder eine ähnliche weiche Oberfläche gestellt werden. Das Produkt eignet sich nicht für den Einbau in ein Bücherregal oder ein Gestell, es sei denn, für eine ausreichende Belüftung ist gesorgt und die Anweisungen des Herstellers werden eingehalten.

**EINDRINGEN VON GEGENSTÄNDEN ODER FLÜSSIGKEITEN:** Durch die Öffnungen dürfen keinerlei Gegenstände in das Gerät eingeschoben werden, da diese gefährliche Spannungspunkte berühren oder Teile kurzschließen könnten, was einen Brand oder elektrischen Schlag verursachen kann.

**ZUBEHÖR:** Stellen Sie dieses Produkt nicht auf einen instabilen Rollwagen, Ständer, Stativ oder Tisch oder bringen Sie es nicht an einer instabilen Halterung an. Es kann herunterfallen, wobei Personen verletzt werden und Schäden am Produkt entstehen können. Verwenden Sie nur Rollwagen, Ständer, Stativ, Halterungen oder Tische, die vom Hersteller empfohlen oder die mit dem Produkt verkauft werden. Bei der Wandmontage des Produkts sind die Anweisungen des Herstellers zu befolgen und das vom Hersteller empfohlene Zubehör ist zu verwenden.

**TRANSPORT:** Wenn das Produkt auf einem Wagen transportiert wird, ist Vorsicht geboten. Durch plötzliches Anhalten, übermäßige Gewaltanwendung und unebenen Boden kann der Wagen mit dem Produkt umstürzen.



verwenden.

**ZUSATZGERÄTE:** Verwenden Sie keine Zusatzgeräte, die nicht vom Hersteller empfohlen werden, da Gefahren entstehen können.

**NETZSPANNUNG:** Dieses Produkt darf nur mit der auf dem Geräteschild angegebenen Netzspannung betrieben werden. Wenn Sie nicht wissen, welche Netzspannung bei Ihnen vorliegt, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder Ihr Elektrizitätswerk. Hinweise zu den Produkten, die mit Batterie oder anderen Stromquellen betrieben werden, entnehmen Sie der Bedienungsanleitung.

**ÜBERLAST:** Wandsteckdosen, Verlängerungskabel oder integrierte Steckdosen dürfen nicht überlastet werden, da dies die Gefahr eines Brandes oder elektrischen Schlages verursachen kann.

**NETZKABELSCHUTZ:** Netzkabel müssen so verlegt werden, daß ein Darüberlaufen oder Einklemmen durch Gegenstände verhindert wird. Besonders ist auf die Abschnitte des Kabels in der Nähe eines Steckers, einer Steckdose oder der Austrittsstelle aus dem Gerät zu achten.

**OFFENE FLAMME:** Keine offenen Flammenquellen wie z. B. Kerzen dürfen auf das Gerät gestellt werden.

**BLITZSCHUTZ:** Bei Gewittern oder wenn das Produkt längere Zeit unbeaufsichtigt oder unbenutzt bleibt, ziehen Sie als zusätzliche Schutzmaßnahme den Netzstecker und trennen Sie die Antenne oder das Kabelsystem. Damit werden Schäden durch Blitz oder Spannungstöße verhindert.

**VORISICHT! GEPOLTER STECKER (NUR IN DEN USA UND KANADA):** Zur Verhinderung eines elektrischen Schlages muß der flache Steckerstift in den breiten Schlitz der Steckdose eingesteckt werden. Den Stecker ganz einstecken.

Wenn der Stecker nicht in Ihre Netzsteckdose paßt, dürfen Sie diesen nicht ändern oder abtrennen. Lassen Sie von einem ausgebildeten Elektriker eine geeignete Steckdose installieren.

## **NETZVERSORGUNG:**

Der eingekerbte IEC-Stecker des mitgelieferten Netzkabels gehört in den entsprechenden Anschluß Ⓢ auf der Rückseite des Geräts.

Die vorgeschriebene Betriebsspannung ist auf einem rückseitigen Aufkleber angegeben. Stellen Sie vor dem Anschluß sicher, daß diese Ihrem örtlichen Stromnetz entspricht, z. B.

230V Produkte: Spannungsbereich von 220V-240V

115V Produkte: Spannungsbereich von 110V-120V

Wenn Sie in eine andere Region mit unterschiedlicher Netzspannung umziehen, wenden Sie sich an Ihren Cyrus Vertrieb, um die Anpassung des Geräts vorzunehmen.

In diesem Gerät befinden sich keine austauschbaren Sicherungen.

## **REPARATUREN:**

Versuchen Sie nicht, dieses Produkt selbst zu reparieren oder die Verkleidungen zu entfernen, da Sie sich dadurch Hochspannung oder anderen Gefahren aussetzen würden. Überlassen Sie alle Reparaturen den Fachleuten.

**BEDINGUNGEN, DIE REPARATUREN ERFORDERN:** Ziehen Sie den Netzstecker und beauftragen Sie den Kundendienst mit der Reparatur des Gerätes, wenn:

- Netzkabel oder -stecker beschädigt sind
- Flüssigkeit oder Gegenstände in das Gerät eingedrungen sind
- das Gerät Regen oder Wasser ausgesetzt wurde
- das Gerät heruntergefallen oder anderweitig beschädigt ist
- das Gerät unter Befolgung der Bedienungsanleitung nicht normal funktioniert. Verstellen Sie nur die Regler, die in der Bedienungsanleitung beschrieben werden. Das unsachgemäße Verstellen von anderen Reglern kann Schäden verursachen und aufwendige Reparaturen durch einen qualifizierten Techniker erfordern, um das Gerät wieder in seinen normalen Betriebszustand zu versetzen.
- das Produkt eine deutliche Leistungsminderung aufweist - in dem Fall ist eine Reparatur notwendig.

**ERSATZTEILE:** Wenn Ersatzteile erforderlich sind, sollten Sie sich vergewissern, daß der Techniker Ersatzteile verwendet, die vom Hersteller angegeben werden oder die die gleichen Eigenschaften wie die Originalteile aufweisen. Unzulässige Ersatzteile können Brände, elektrischen Schlag oder andere Gefahren verursachen.

**SICHERHEITSKONTROLLE:** Bitten Sie den Techniker, im Anschluß an Wartungs- oder Reparaturarbeiten Sicherheitskontrollen durchzuführen, um den ordnungsgemäßen Betriebszustand des Gerätes zu bestätigen.

## **KUNDENDIENSTZENTRALEN:**

Wenden Sie sich bei Fragen zum Produktservice oder bei technischen Problemen nur an autorisierte Cyrus-Kundendienstzentralen. Eine Liste der Hauptzentralen finden Sie auf der hinteren Umschlagseite dieser Bedienungsanleitung.

## Willkommen in der *Cyrus* Welt!

Vielen Dank, daß Sie sich für Produkte aus der *Cyrus*-Serie entschieden haben. Mit „state-of-the-art“ Konzeptionen und hervorragender Produktqualität konnten wir weltweit zahllose Preise gewinnen. Wir sind sicher, daß Ihnen dieses Gerät – von einem der anerkanntesten HiFi-Hersteller – immer viel Freude bereiten wird.

Lesen Sie bitte diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen. So können Sie Ihren *Cyrus CD8* sicher und korrekt in Betrieb nehmen.

## Vorbereitung der Installation

Bevor Sie Ihren *CD8* in Betrieb nehmen, überprüfen Sie bitte, ob sich die folgenden Teile in der Accessory-Schachtel befinden:

- Garantiekarte (mit Bedienungsanleitung)
- Netzkabel
- Fernbedienung
- 2 x Cinch-Kabel für MC-BUS Verbindung

Bewahren Sie die Verpackung nach dem Auspacken auf.

Bauen Sie Ihren *CD8* an einem ausreichend belüfteten Platz auf – in angemessener Entfernung von starken Wärmequellen, geschützt vor Staub und Feuchtigkeit. Stellen Sie den *CD8* niemals unter ein anderes Gerät oder auf irgendeine Oberfläche, die die Kühlung durch Verstopfung der Ventilationsöffnungen behindern könnte.

## Cyrus CD8 & CD6 model Veranderungen

Diese Gebrauchsanweisung ist für den *Cyrus CD8* und gleichzeitig für den *Cyrus CD6*. Die unterschiede zwischen den Spielern sind im Text beschrieben.

## Aufstellung (siehe Abbildung 1)

Rückansicht des *CD8-CD*-Spielers:

1. Audio-Ausgänge	4. MC-Bus-System-Verbindung
2. Optischer Digitalausgang	5. <i>PSX-R</i> -Verbindung*
3. Digitalausgang*	6. Netzanschluß

\*nur für *CD8*

## Anschluß an den Verstärker

Verbinden Sie ein Stereo-Cinch-Kabel mit „Audio Out“ ① des *CD8* und den entsprechenden Eingängen eines Verstärkers oder Receivers. Für diesen Zweck sind sowohl der CD-Eingang, als auch der AUX-Eingang zu verwenden.

Zum bequemen Anschluß von Multiroom-Geräten, Cassetten-, CD-, MD-Recordern etc. sind die Signalausgänge zweifach vorhanden.

Schließen Sie den *CD8* in keinem Fall an den Phono-Eingang des Verstärkers an, da sowohl der Verstärker als auch die Lautsprecher Schaden nehmen können.

## Verbindung mit einem externen Digital/Analog-Wandler

Der *CD8* ist mit einem digitalen Ausgang versehen, der bei Bedarf einen externen D/A-Wandler ansteuern kann. Zu diesem Zweck verwenden Sie ein digital Kabel, zwischen dem als „Optical Out“ ② oder „Digital Out“ ③ (nur *CD8*) gekennzeichneten Ausgang und einem entsprechenden Eingang des D/A-Wandlers. Verbinden Sie zudem den Audio-Ausgang des externen D/A-Wandlers mit dem entsprechenden Eingang des Verstärkers. Lesen Sie bitte außerdem die Bedienungsanleitung des externen D/A-Wandlers.

Der digitale Ausgang anschluß ist empfohlen wo der anschluß möglich ist.

## Anschluß eines *Cyrus PSX-R* (nur für *CD8*)

Das *Cyrus PSX-R* ist ein qualitativ hochwertiges, geregeltes Netzteil, das Ihren *CD8* zu einem wirklichen High-End-Gerät macht.

Das dem *PSX-R* beiliegende Kabel mit Canon-Steckern verbinden Sie mit dem „*PSX-R*“-gekennzeichneten Anschluß ④ auf der Rückseite des *CD8*. Achten Sie darauf, daß der Stecker einrastet.

**Achtung:** Wenn Sie ein *PSX-R*-Netzteil verwenden, muß sowohl das *PSX-R*, als auch der *CD8* ans Netz angeschlossen sein.

## MC-Bus-System-Verbindung

Durch das MC-BUS-System entsteht mit entsprechenden *Cyrus*-Komponenten ein hoch funktionelles Fernbedienungssystem. Diese Funktionen stehen Ihnen zur Verfügung, wenn Sie einen *Cyrus* Verstärker besitzen. Lesen Sie im Verstärker-Handbuch die Anleitungen zur Vernetzung des MC-BUS-Systems.

## BEDIENUNG (siehe Abbildung 2)

Frontansicht des *CD8-CD*-Spielers:

7. CD-Schublade	13. Wiederholung
8. Standby-Schalter	14. Suchlauf vorwärts
9. Standby-Anzeige	15. Suchlauf rückwärts
10. Fernbedienungs-Empfänger	16. Nächster Titel
11. Anzeige-Fenster	17. Vorheriger Titel
12. Stop/Öffnen	18. Wiedergabe/Pause

## Netzanschluß

Das Netzkabel des *CD8* sollte stets mit der Netzsteckdose verbunden bleiben. Nur bei längerer Abwesenheit (z.B. Urlaub) empfiehlt es sich, den Stecker aus der Steckdose zu ziehen.

Wenn der *CD8* mit dem Netzschalter eingeschaltet wurde, kann der Standby-Schalter ⑩ verwendet werden, um das Gerät weiterhin an- und auszuschalten. Die Kontrolllampe ⑨ leuchtet rot, wenn das Gerät im Standby-Modus ist, und grün, wenn es in Betrieb ist.

## Einlegen einer CD

Drücken Sie den Schalter „Stop/Öffnen“ ⑫ und die Schublade fährt heraus. Legen Sie eine CD mit der bedruckten Seite nach oben in die Schublade. Drücken Sie den Schalter „Stop/Öffnen“ erneut und die Schublade fährt in den *CD*-Spieler. Während der Inhalt der *CD* eingelesen wird, erscheint die Anzeige 'Reading' im Display des *CD8*.

## Wiedergabe einer CD

Um eine *CD* abzuspielen, drücken Sie die „Wiedergabe/Pause“-Taste ⑮ auf der Front. Wenn nicht anders gewählt, beginnt die Wiedergabe immer mit dem ersten Titel.

## Pause

Drücken Sie während der Wiedergabe die „Wiedergabe/Pause“-Taste ⑮, wird das Abspielen unterbrochen, während sich die *CD* weiter dreht. Das „Pause“-Symbol erscheint in der Anzeige. Drücken Sie die „Wiedergabe/Pause“-Taste ⑮ erneut, wird die Wiedergabe fortgesetzt.

## Suchlauf vorwärts / rückwärts

Mit den Tasten „Suchlauf vorwärts“ ⑭ und „Suchlauf rückwärts“ ⑯ kann man eine bestimmte Stelle innerhalb eines Stücks finden. Der Suchlauf beginnt bei gedrückter Taste mit langsamer Geschwindigkeit, die sich nach einigen Sekunden erhöht.

Bleibt die Taste lange genug gedrückt, kann man auch im vorherigen beziehungsweise nächsten Stück suchen.

## Letzter/Nächster Titel

Mit den Tasten „Vorheriger Titel“ ⑰ und „Nächster Titel“ ⑱ können Sie von Titel zu Titel zurück- beziehungsweise vorgehen. Die Titelnummer wird dabei auf dem Titeldisplay angezeigt.

## Wiederholung

Die Taste „Wiederholung“ ⑲ kann verwendet werden, um die ganze *CD* oder programmierte Titel zu wiederholen.

Wenn „Wiederholung“ gewählt wurde, erscheint das entsprechende Symbol in der Anzeige.

Wenn eine Auswahl einiger Titel programmiert wurde, erlaubt die Taste „Wiederholung“ ⑲ das kontinuierliche, wiederholte Abspielen dieser Titel.

**Stop/Öffnen**

Wird die „Stop/Öffnen“-Taste ⑩ während des Abspielens betätigt, stoppt die CD.

Hat die CD bereits angehalten, bewirkt ein kurzes Drücken der Taste „Stop/Öffnen“ ⑩ das Herausfahren der Schublade.

**Programmspeicher**

Der CD8 kann auf zwei Arten programmiert werden: gewünschte Titel eingeben (Program) oder unerwünschte abwählen (Exclude). Die Auswahl der Titel erfolgt so:

1. Legen Sie eine CD ein.
2. Nach einmaligem Drücken der Taste MEMORY ⑨ können Sie die gewünschten Titel eingeben (das Display zeigt 'Enter tracks'). Nach zweimaligem Drücken können Sie Titel abwählen (das Display zeigt 'Skip tracks').
3. Geben Sie die gewünschten (oder abzuwählenden) Titel mit der 10er-Tastatur der Fernbedienung ein. 30 Titel können maximal gespeichert werden. Die Gesamt-Spielzeit der gewählten Titel wird angezeigt. Durch Drücken der Stop-Taste können Sie die jeweils letzte Eingabe rückgängig machen.
4. Sind alle Titel eingegeben, drücken Sie die Taste MEMORY ⑨ noch einmal. Die Anzeige 'Program ready' erscheint.
5. Drücken Sie die Taste 'play', um die Wiedergabe in der programmierten Reihenfolge zu starten.

Achtung:

1. Wenn mehr als 30 Stücke oder 100 Minuten Spielzeit programmiert wurden, erscheint in der Anzeige der Hinweis, daß der Speicher voll ist.
2. Wenn der Programmspeicher gelöscht werden soll, muß die „Stop/Öffnen“-Taste zweimal hintereinander betätigt werden.
  - Drücken Sie die „Stop/Öffnen“-Taste einmal, um die CD zu stoppen.
  - Drücken Sie die „Stop/Öffnen“-Taste ein zweites Mal, um den Speicher zu löschen.
  - Drücken Sie die „Stop/Öffnen“-Taste ein drittes Mal, um die Schublade herauszufahren.
  - Auch anhaltendes Drücken der „Stop/Öffnen“-Taste bewirkt, daß die Schublade mit der CD herausgefahren wird.

**Anzeige-Fenster auf der Front**

(siehe Abbildung 4)

Ansicht des CD8-Anzeige-Fensters

38. Titel-Anzeige (zweistellig)  
Titel-Nummer-, CD-Lese-, und Fehleranzeige.
39. Anzeige für Betriebszustand  
Zeigt den momentanen Betriebszustand an (play, pause etc.)
40. Zeit-Modus-Anzeige  
Drei verschiedene Zeitanzeige-Modi sind möglich:
  - i) Gesamtspielzeit (CD angehalten)
  - ii) Verstrichene Zeit des laufenden Titels
  - iii) Restzeit bis zum Ende der CD ④
42. Wiederholungsanzeige  
Dieses Symbol zeigt an, daß der Wiederholungs-Modus eingeschaltet ist.
43. Speicher-Anzeige  
Zeigt an, wenn ein Programm gespeichert wurde.
44. Anzeigebereich für Text  
Hier erscheinen Status-Meldungen .

**Bedienung des Cyrus Audio Commander (siehe Abbildung 3)**

Der CD8 wird mit der Cyrus Systemfernbedienung ausgeliefert, mit der Sie auch andere Cyrus Komponenten fernbedienen können.

Bitte beachten Sie das Sie zuerst den CD-Knopf drücken müssen bevor Sie den CD8 bedienen können.

**Mit den Tasten 19-26 bedienen Sie den Verstärker**

19. Wählt den AV-Eingang
20. Wählt den CD- und Tuner-Eingang
21. Wählt den AU1- oder AU2- Eingang
22. Wählt TP1
23. Justiert die Lautstärke
24. Wählt die BALANCE
25. Wählt MUTE
26. Schaltet alle Cyrus-Komponenten aus

**Tasten 27-37 beeinflussen Cyrus CD8 und/oder den Cyrus FMX, FM7.5, FM7 Tuner**

27. Wählt Play ..... Cyrus CD8
28. Wählt Pause ..... Cyrus CD8
29. Numerische Tastatur ..... Cyrus CD8 & FM
30. Speichert ein Programm..... Cyrus CD8  
Speichert Sender..... Cyrus FM
31. Wählt schnellen Vor-Rücklauf..... Cyrus CD8  
Auto tuning - Suchlauf AUF/ABWÄRTS..... Cyrus FM
32. Wählt STOP/EJECT..... Cyrus CD8
33. Wählt den nächsten/vorherigen Track..... Cyrus CD8  
Wählt gespeicherte Sender AUF/AB..... Cyrus FM
34. Schaltet das Display ein/aus ..... Cyrus CD8 & FM
35. Schaltet die absolute Phase um..... Cyrus CD8
36. Wählt zwischen abgelaufener Spielzeit/  
Restzeit..... Cyrus CD8
37. Wählt MONO/STEREO ..... Cyrus FM

**Zusätzliche Fernbedienungsfunktionen**

**Zehner-Tastatur**

Drücken Sie eine Nummern-Taste ⑳, so erscheint in der Anzeige am CD8 der gewählte Titel, und der CD8 spielt unmittelbar den gewählten Titel. Wenn die CD mehr als zehn Titel enthält, kann auch eine zweistellige Zahl eingegeben werden. Um auch zweistellige Titel anwählen zu können, verzögert der CD8 einen Moment nach Eingabe der ersten Stelle, so daß Zeit genug herrscht die zweite Stelle einzugeben. Wurde eine Titelauswahl programmiert, kann man mit der Zehner-Tastatur der Fernbedienung nur die Titel wählen, die im Programm gespeichert wurden.

**Anzeige**

Die Anzeige-Taste ㉑ auf der Fernbedienung erlaubt die Anzeige am CD8 bei Bedarf auszuschalten. Nochmaliges Drücken der Taste schaltet die Anzeige wieder ein. Bei ausgeschalteter Anzeige, wird der digitale Datenverkehr zur Anzeige unterbrochen und das Netzteil weniger belastet. Das verbessert die Klangqualität des CD8, ohne die normalen Funktionen zu beeinträchtigen.

**Phase**

Die absolute Phase wird sowohl durch die Anlage als auch durch die Aufnahme definiert. Veränderungen in der Phase sind sehr subtil. Die korrekte Phase läßt sich am besten per Gehör bestimmen. Mit der Phasen-Taste ㉒ auf der Fernbedienung läßt sich die absolute Phase des Audio-Signals drehen. Im Display erscheint die Anzeige 'Phase Normal' oder 'Phase Invert'.

**Achtung:** Bei Verwendung eines externen D/A-Wandlers hat der Phasen-Schalter *keinen* Einfluß auf den digitalen Ausgang. Die Phasen-Korrektur kann gegebenenfalls am externen D/A-Wandler eingestellt werden.

**Zeitanzeige**

Mit der Zeitanzeigen-Taste lassen sich zwei verschiedene Modi auswählen.

Modus 1 *Verstrichene Zeit* des laufenden Titels ④.

Modus 2 *Restzeit* bis zum Ende der CD oder eines gespeicherten Programms ④.

**Fehlerbeseitigung**

Wenn Ihr CD8 nicht korrekt funktioniert, ziehen Sie den Netzstecker und kontrollieren Sie alle Verbindungen, während Sie die „Achtung“-Hinweise dieser Bedienungsanleitung berücksichtigen. Bleibt das Problem bestehen, kann die folgende Check-Liste helfen.

**Im Zweifelsfall kontaktieren Sie Ihren Händler.**

**Die CD dreht sich, jedoch keine Wiedergabe**

Schalten Sie die einzelnen Systemkomponenten aus und überprüfen Sie, ob die Verbindungen vom CD8 zum Verstärker korrekt sind.

Wenn ein externer D/A-Wandler verwendet wird, überprüfen Sie die Verbindung vom digitalen Ausgang des CD8 zum D/A-Wandler. Prüfen Sie ebenfalls, ob der D/A-Wandler und der Verstärker eingeschaltet sind und ob der Eingangswahlschalter und der Lautstärkereglern am Verstärker korrekt eingestellt sind.

Stellen Sie sicher, daß die Pause-Taste am CD8 nicht gedrückt ist, indem Sie die Anzeige überprüfen. Erscheint das Pause-Symbol, drücken Sie erneut die Pause-Taste, um die Wiedergabe fortzuführen.

**Abtastfehler oder verzerrter Klang**

Die CD ist schmutzig oder stark verkratzt. Versuchen Sie eine andere CD abzuspielen. Spielt die andere CD einwandfrei, versuchen Sie die fehlerhafte CD zu reinigen.

**In der Anzeige erscheint „Disc Error“**

Überprüfen Sie, ob die CD mit der bedruckten Seite nach oben eingelegt wurde.

Die CD ist schmutzig oder stark verkratzt. Versuchen Sie eine andere CD abzuspielen.

**Keine Anzeige**

Die Anzeige ist mittels Fernbedienung ausgeschaltet worden. Drücken Sie erneut die Anzeige-Taste, um die Anzeige und die Beleuchtung einzuschalten.

**Keine Fernbedienung möglich**

Die Batterien der Fernbedienung müssen gewechselt werden.:

Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs auf der Unterseite der Fernbedienung. Entfernen Sie die Batterien und ersetzen sie durch neue Batterien. Achten Sie dabei auf die Markierungen im Batteriefach.

- Ersetzen Sie die Batterien nur durch Batterien des Typs AA (I.E.C.LR6).

**LASER PRODUCT**

Dieser Aufkleber auf der Geräterückseite besagt, daß dieses Gerät einen Laser beinhaltet. Durch öffnen des Gerätes setzt man sich unsichtbaren Laserstrahlen aus.



**GARANTIE**

Die Garantie tritt nur in Kraft, wenn die beigelegte Garantiekarte vom Händler und Käufer ausgefüllt und innerhalb von 8 Tagen nach dem Kauf an den CYRUS Vertrieb zurückgeschickt wird. Keinem Händler oder Vertreter ist es gestattet die Bedingungen dieser Garantie verändern, die nur für den Erstbesitzer gilt.

Bitte bewahren Sie die Rechnung als Kaufnachweis auf.

Ansprüche müssen, wenn möglich, über den Händler geltend gemacht werden, bei dem die Ware gekauft wurde.

Die Garantie beinhaltet nicht:

- Alle Schäden, die durch Unfall, falschen Gebrauch, Verschleiß oder durch falsche Installation, Einstellung oder Reparatur durch unautorisiertes Personal verursacht wurden. Alle nicht autorisierten Service-Eingriffe haben den Garantieverlust zur Folge.
- Haftung für Beschädigung oder Verlust während des Transportes vom und zum Käufer.
- CYRUS haftet nicht für eventuelle Sach- oder Personenschäden, die durch den Gebrauch dieser Geräte oder in Verbindung mit diesen Geräten entstanden sind.

Die Transportkosten (zum Händler und zurück) sind vom Käufer zu tragen. Stellt sich bei der Überprüfung eines Gerätes heraus, daß es den angegebenen technischen Spezifikationen entspricht, behält sich CYRUS das Recht vor, Überprüfung und Rücktransport in Rechnung zu stellen.

Die hier angegebenen Bedingungen schränken Ihre Rechte als Käufer nicht ein.

**TECHNISCHE DATEN CD8**

**Netzteil**

Spannung: ..... Siehe Schild auf der Rückseite des Geräts

**Leistungsaufnahme**

Bei Wiedergabe ..... (11W)  
 Standby ..... (5.5W)  
 EMC & Sicherheit konform mit (230V) ..... CE  
 EMC & Sicherheit konform mit (115V) ..... FCC/cCSAus

**Gehäuse**

Abmessungen (HxBxT) ..... 75 x 215 x 365mm  
 Gewicht ..... 3.5Kg  
 Material ..... Spritzgußgehäuse

**Elektrische Daten**

Ausgangspegel ..... 2.1V rms  
 Ausgangsimpedanz ..... 50Ω  
 Frequenzgang ..... 20-20,000Hz  
 Kanaltrennung ..... >124dB bei 1kHz  
 >103dB bei 20kHz  
 Signal/Rausch-Abstand (mit „Ruhe-Stück“ gemessen) ..... >110dBA  
 THD bei -10dB ..... 0.005%  
 Disk vereinbarkeit ..... CD Audio, CD-R

Cyrus behält sich das Recht vor, alle technischen Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung zu ändern. E & OE.

**TECHNISCHE DATEN CD6**

**Netzteil**

Spannung: ..... Siehe Schild auf der Rückseite des Geräts

**Leistungsaufnahme**

Bei Wiedergabe ..... (7.5W)  
 Standby ..... (4.5W)  
 EMC & Sicherheit konform mit (230V) ..... CE  
 EMC & Sicherheit konform mit (115V) ..... FCC/cCSAus

**Gehäuse**

Abmessungen (HxBxT) ..... 75 x 215 x 365mm  
 Gewicht ..... 3.1Kg  
 Material ..... Spritzgußgehäuse

**Elektrische Daten**

Ausgangspegel ..... 2.1V rms  
 Ausgangsimpedanz ..... 50Ω  
 Frequenzgang ..... 20-20,000Hz  
 Kanaltrennung ..... >112dB bei 1kHz  
 >87dB bei 20kHz  
 Signal/Rausch-Abstand (mit „Ruhe-Stück“ gemessen) ..... >100dBA  
 THD bei -10dB ..... 0.006%  
 Disk vereinbarkeit ..... CD Audio, CD-R

Cyrus behält sich das Recht vor, alle technischen Spezifikationen ohne vorherige Ankündigung zu ändern. E & OE.

